

# Surgilube®

Lubrifiant chirurgical stérile

fr

## Instructions for Use

### REF

281020502	56,7 g (2 oz.) Tube métallique à bouchon vissé
281020512	56,7 g (2 oz.) Tube rabattable
281020536	120,49 g (4,25 oz.) Tube métallique à bouchon vissé
281020537	120,49 g (4,25 oz.) Tube rabattable
281020543	Sachet en foilpac® de 3 g
281020545	Sachet en foilpac® de 5 g
281020555	Tube métallique à embout cassable de 5 g
281020557-288	Sachet en foilpac® de 31 g (1,1 oz.)

### DESCRIPTION

Le lubrifiant chirurgical stérile Surgilube® peut être utilisé lorsqu'une gelée lubrifiante stérile, soluble dans l'eau et qui ne tache pas est indiquée. Surgilube est sans effet sur les instruments chirurgicaux, le caoutchouc ou les plastiques.

### INDICATIONS THÉRAPEUTIQUES

Le lubrifiant chirurgical stérile Surgilube est destiné à faciliter l'entrée d'un dispositif diagnostique ou thérapeutique dans un orifice corporel en réduisant la friction entre le dispositif et l'orifice corporel. Surgilube peut être utilisé dans les procédures chirurgicales gynécologiques, urologiques et générales, y compris les tests de Pap, les examens pelviens, la coloscopie, les insertions de tube endotrachéal, les insertions de lavement et la lithotripsie.

### CONTRE-INDICATIONS

Une sensibilité aux ingrédients.

### AVERTISSEMENTS

- La réutilisation de produits à usage unique peut entraîner une contamination croisée, un risque d'infection ou une réaction indésirable chez le patient.
- Consultez votre médecin ou les procédures de votre établissement pour connaître les exigences relatives à l'utilisation de produits stériles pour la procédure en cours.
- Ne pas appliquer dans les yeux et les oreilles.
- Contient du gluconate de chlorhexidine. En cas d'irritation, cesser toute utilisation et consulter un médecin. **REMARQUE** : Tout incident grave lié à ce dispositif doit être signalé à HR HealthCare.

### PRÉCAUTIONS

- Ne pas utiliser si le produit est ouvert, endommagé ou a dépassé la date de péremption.
- Ne pas utiliser si le sceau situé sous le bouchon est rompu ou manquant (RÉF. 281020502, 281020512, 281020536, 281020537).
- L'utilisation d'un gel lubrifiant à une fin autre que celle pour laquelle il est prévu pourrait entraîner un risque pour le patient ou conduire à des résultats non satisfaisants.

### INSTRUCTIONS DÉTAILLÉES

- 1. Tubes laminés à bouchon rabattable (RÉF. 281020512 et 281020537))**
  - a. Désinfectez l'embout et le bouchon du tube avant l'ouverture.
  - b. Retirez le bouchon et l'opercule d'aluminium, puis replacez le bouchon avant utilisation.
  - c. Appliquez la quantité nécessaire pour terminer la procédure et fournir une lubrification adéquate directement au patient ou à l'instrument.
- 2. Tubes métalliques (RÉF. 281020502 et 281020536)**
  - a. Désinfectez l'embout et le bouchon autoperceur du tube avant l'ouverture.

- b. Percez l'opercule métallique à l'aide du bouchon du tube.
- c. Appliquez la quantité nécessaire pour terminer la procédure et fournir une lubrification adéquate directement au patient ou à l'instrument.

### 3. Tube métallique à usage unique (RÉF. 281020555)

- a. Désinfectez l'embout du tube avant l'ouverture.
- b. Cassez l'embout du tube.
- c. Appliquez la quantité nécessaire pour terminer la procédure et fournir une lubrification adéquate directement au patient ou à l'instrument.

### 4. foilpac (RÉF. 281020543, 281020545 et 281020557)

- a. Ouvrez le foilpac en déchirant le sachet à partir de l'encoche.
- b. Appliquez la quantité nécessaire pour terminer la procédure et fournir une lubrification adéquate directement au patient ou à l'instrument.
- c. Jetez l'emballage après utilisation.

### CONDITIONS DE STOCKAGE

Conservez le produit à la température ambiante (15 à 30 °C ou 59 à 86 °F).



HR HealthCare  
2600 Eastern Blvd., Suite 201  
York, PA 17402 ÉTATS-UNIS  
877-302-1110  
hrhealthcare.com



hrhealthcare.com/symbolsglossary

HR HealthCare, the HR HealthCare logo, Surgilube et foilpac sont des marques commerciales ou des marques déposées de HR HealthCare.  
©2015, 2024 HR HealthCare. Tous droits réservés.

LBL-0012-FR Rév. 2 (01/2024)